

# FICHE TECHNIQUE

## RÉGÉNÉRATION CHARGEUR DE BATTERIE

Groupe  
**02-06-03-06**

Exemple



Données client

Type machine : ..... Demande de prix  
No. série machine : ..... Commande

CODE : U-out1 x U-out2 x U-in x CA x I-in x I-out x P x Hz x L x W x H x G x SW x PO-DL x TY-FI x  
RMK x D1a x D1b x D1c

U-out1 ..... Tension de sortie maximale (V).  
U-out2 ..... Toutes les tensions de sortie (V).  
U-in ..... Tensions d'entrée (V) :  
    *MP3 = multiphasé 3 x 380 V AC*  
    *SP2 = monophasé 220 V AC*  
CA ..... Capacité maximale (Ah).  
I-in ..... Courant d'entrée maximal (Ah).  
I-out ..... Courant de sortie maximal (Ah).  
P ..... Puissance (W).  
Hz ..... Fréquence (Hz).  
L ..... Longueur (mm).  
W ..... Largeur (mm).  
H ..... Hauteur (mm).  
G ..... Poids (kg).  
SW ..... Logiciel : OUI/NON.  
PO-DL ..... Possibilité d'enregistrement de données : OUI/NON.  
TY-FI ..... Type de batterie :  
    *GA = gel-acide de plomb*  
RMK ..... Remarque.  
D1a ..... Diamètre de fil européen (mm<sup>2</sup>).  
D1b ..... Diamètre de fil européen exact (mm<sup>2</sup>).  
D1c ..... Diamètre de fil américain (AWG).



**MANUTRANS**<sup>SA</sup>  
Fournitures pour engins de manutention

Manutrans SA  
Avenue de Lucens 44  
CH-1510 Moudon

Tél : +41 21 781 27 77  
Fax : +41 21 781 27 79  
info@manutrans.ch

## DIMENSIONS



# TECHNICAL SHEET

## REGENERATION BATTERY CHARGER

Group  
**02-06-03-06**

Example



Customer details

Type machine: .....

Price inquiry

Serial n° machine: .....

Order

CODE: U-out1 x U-out2 x U-in x CA x I-in x I-out x P x Hz x L x W x H x G x SW x PO-DL x TY-FI x RMK x D1a x D1b x D1c

U-out1 ..... Maximum outgoing tension (V).  
 U-out2 ..... All outgoing tensions (V).  
 U-in ..... Maximum ingoing tension (V).  
           *MP3 = multi-phase 3 x 380 V AC*  
           *SP2 = single-phase 220 V AC*  
 CA ..... Maximum capacity (Ah).  
 I-in ..... Maximum ingoing current (Ah).  
 I-out ..... Maximum outgoging current (Ah).  
 P ..... Power (W).  
 Hz ..... Frequency (Hz).  
 L ..... Length (mm).  
 W ..... Width (mm).  
 H ..... Height (mm).  
 G ..... Weigth (kg).  
 SW ..... Software: YES/NO.  
 PO-DL ..... Posibilty for data logging: YES/NO.  
 TY-FI ..... Type of filling:  
           *GA = gel - lead acid*  
 RMK ..... Remark.  
 D1a ..... European wire diameter (mm<sup>2</sup>).  
 D1b ..... Exact European wire diameter (mm<sup>2</sup>).  
 D1c ..... USA Wire diameter (AWG).

## DIMENSIONS



# TECHNISCHES DATENBLATT

## BATTERIEREGENERATOR

Gruppe  
**02-06-03-06**

Beispiel



Kundendaten

Maschinentyp: .....

Preis Anfrage

Serien-Nr. Maschine: .....

Bestellung

CODE: U-out1 x U-out2 x U-in x CA x I-in x I-out x P x Hz x L x W x H x G x SW x PO-DL x TY-FI x  
RMK x D1a x D1b x D1c

U-out1 ..... Maximale Ausgangsspannung (V).  
U-out2 ..... Alle Ausgangsspannungen (V).  
U-in ..... Eingangsspannung (V):  
MP3 = Mehrphasen 3 x 380 V AC  
SP2 = Einphasen 220 V AC  
CA ..... Maximale Kapazität (Ah).  
I-in ..... Maximaler Eingangsstrom (Ah).  
I-out ..... Maximaler Ausgangsstrom (Ah).  
P ..... Leistung (W).  
Hz ..... Frequenz (Hz).  
L ..... Länge (Mm).  
W ..... Breite (Mm).  
H ..... Höhe (Mm).  
G ..... Gewicht (kg).  
SW ..... Software: JA/NEIN.  
PO-DL ..... Möglichkeit für Datenausleseprogramm: JA/NEIN.  
TY-FI ..... Art der Füllung:  
GA = Gel - Bleisäure  
RMK ..... Bemerkungen.  
D1a ..... Europäische Kabeldurchmesser (mm<sup>2</sup>).  
D1b ..... Exakter europäische Kabeldurchmesser (mm<sup>2</sup>).  
D1c ..... USA Kabeldurchmesser (AWG).

## ABMESSUNGEN



**MANUTRANS** SA  
Fournitures pour engins de manutention

Manutrans SA  
Avenue de Lucens 44  
CH-1510 Moudon

Tél : +41 21 781 27 77  
Fax : +41 21 781 27 79  
info@manutrans.ch